

# **Smlouva o provozní činnosti v rámci Komplexního onkologického centra (provozní řád)**

## **Článek I. Smluvní strany**

### **1. Nemocnice Pardubického kraje, a.s.**

se sídlem Kyjevská 44, 532 03 Pardubice  
zastoupenou MUDr. Tomášem Gottvaldem, předsedou představenstva  
MUDr. Vladimírem Ningerem, Ph.D., členem představenstva  
IČ: 27520536  
DIČ: CZ27520536  
Číslo bankovního účtu: 280123725, kód banky: 0300  
IBAN: CZ24 0300 0000 0002 8012 3725  
BIC: CEKOCZPP  
společnost registrována Krajským soudem v Hradci Králové: Obchodní rejstřík, oddíl  
B, vložka 2629  
(dále jen jako „NPK“)  
a

### **2. Multiscan, s.r.o.**

Onkologické a radiologické centrum Multiscan Pardubice  
se sídlem na adrese Okružová 1135/44, Praha 5  
IČ: 264 76 444, DIČ: CZ699004146  
zapsána v obchodním rejstříku vedený u Městského soudu v Praze, spisová značka C  
84726  
jednatel: Ing. Sotiriose Zavalianisem, jednatelem společnosti  
(dále jen jako „Multiscan“)

(dále také společně jako „smluvní strany“)

Uzavírají v souladu s ustanovením § 1746 odst. 2 občanského zákoníku a Věstníkem Ministerstva zdravotnictví částka 5 ročník 2014, „Centra vysoce specializované onkologické péče v ČR (1. srpna 2014) a ročník 2017 „Organizace a hodnocení kvality onkologické péče v ČR“ (částka 13/2017) níže uvedeného dne, měsíce a roku tuto

***smlouvu o provozní činnosti v rámci Komplexního onkologického centra  
(provozní řád)  
(dále jen „smlouva“)***

## **Článek II.**

### **Předmět smlouvy a účel spolupráce SZZ**

1. Předmětem této smlouvy je úprava provozních pravidel spolupráce smluvních stran v rámci spolupracujících zdravotnických zařízení (dále je jako „SZZ“) ve struktuře Komplexního onkologického centra (dále společně jen jako „KOC“) mezi NPK a Mul-

tiscan. Zejména pak tato smlouva upravuje práva a povinnosti smluvních stran při zajištění řádného chodu a provozní činnosti pracovišť smluvních stran při realizaci cílů definovaných ve Smlouvě o spolupráci v rámci Komplexního onkologického centra ze dne 28.8.2014 uzavřené mezi společnostmi Nemocnice Pardubického kraje a.s. (dříve Pardubická krajská nemocnice, a.s.), Multiscan s.r.o. a Multiscan Pharma s.r.o. (dále jen „**Smlouva o spolupráci ze dne 28.8.2014**“).

Touto smlouvou smluvní strany definují v rámci závazkového právního vztahu pravidla odpovídající právům a povinnostem obsaženým v Provozním řádu, který je touto smlouvou zcela nahrazen.

2. Tato smlouva upravuje podrobněji vzájemné provozní vztahy smluvních stran v rámci Smlouvy o spolupráci ze dne 28.8.2018 ve které se uvedené smluvní strany zavázaly ke vzájemné spolupráci, která má vést k prodloužení platnosti Komplexního onkologického centra ve spolupráci s NPK a Multiscan.
3. Předmětem této smlouvy je tak především úprava: předávání pacientů při poskytování zdravotní péče v rámci organizační struktury uskupení KOC SZZ (tj. NPK + Multiscan), toliko však mezi smluvními stranami této smlouvy, organizace práce, personální spolupráce, nakládání se zdravotnickou dokumentací, sdílení dat (osobních a citlivých údajů pacientů smluvních stran), poskytování informací pacientům (poučení, souhlas pacienta).

### **Článek III.**

#### **Základní pojmy a zkratky**

1. Provozní řád – metodický pokyn upravující provoz a vzájemná práva a povinnosti smluvních stran při zajištění péče o pacienty (předávání pacientů, sdílení dat, nakládání se zdravotnickou dokumentací, poučení pacienta, povinná mlčenlivost, podrobná úprava organizace práce, pracovněprávní propojení ad.).
2. Lékař se vztahem ke KOC (NPK, Multiscan) – zdravotnický pracovník v pracovněprávním nebo obdobném vztahu ke KOC s odbornou či specializovanou způsobilostí k výkonu povolání lékaře pro dané pracoviště dle zákona č. 95/2004 Sb., o podmínkách získávání a uznávání odborné způsobilosti a specializované způsobilosti k výkonu zdravotnického povolání lékaře, zubního lékaře a farmaceuta, ve znění pozdějších předpisů.
3. Nelékařský zdravotnický pracovník KOC – nelékařský zdravotnický pracovník v pracovněprávním nebo obdobném vztahu ke KOC s příslušnou odbornou nebo specializovanou způsobilostí pro dané pracoviště dle zákona č. 96/2004 Sb., o podmínkách získávání a uznávání způsobilosti k výkonu nelékařských zdravotnických povolání a k výkonu činností souvisejících s poskytováním zdravotní péče a o změně některých souvisejících zákonů (zákon o nelékařských zdravotnických povoláních), ve znění pozdějších předpisů.
4. Ostatní smluvní definice jsou obsaženy ve Smlouvě o spolupráci ze dne 28.8.2014.

## **Článek IV. Pracoviště provozu smluvních stran**

1. NPK se podílí na spolupráci s následujícími kmenovými pracovišti:  
Oddělení klinické a radiační onkologie Pardubická nemocnice (dále jen jako „OKRO“) a další kliniky a oddělení podílející se na péči o onkologické nemocné.
2. pracoviště společnosti Multiscan s.r.o.
3. Organizační schéma pracovišť v KOC tvoří Přílohu č. 1 této smlouvy.
4. Podpisem této smlouvy zůstávají nedotčeny interní předpisy smluvních stran, upravující bezpečnost a ochranu zdraví při práci, jakož i předpisy protipožární a hygienické.

## **Článek V. Základní práva a povinnosti smluvních stran**

### **1. Hospitalizace pacienta, poučení a souhlas pacienta**

Vzhledem k tomu, že v rámci spolupráce podle této Smlouvy bude docházet k předávání pacientů mezi pracovištěm Multiscan a odděleními NPK, strany se dohodly na nakládání se zdravotnickou dokumentací pacientů podle pravidel stanovených v tomto článku odst. 3 a v příloze č. 4 (Pravidla nakládání se zdravotnickou dokumentací).

Oddělení NPK a Multiscan si budou pacienty léčené brachyterapií s celkovou anestezí či analgetickou sedací předávat na základě Záznamu o předání nemocného k invazivnímu zákroku, jehož vzor je uveden v Příloze č. 3 (Vzor záznamu) a v souladu s Pravidly, uvedenými v Příloze č. 2 této Smlouvy (Příjem, předávání a propouštění pacientů).

### **2. Předávání pacientů mezi zdravotnickými pracovišti NPK a Multiscan v rámci kontinuálního zajištění komplexní onkologické péče**

- a) K předání pacienta dochází z OKRO do Multiscan na základě předem dohodnutého a plánovaného výkonu k provedení specializovaného výkonu ze strany Multiscan. Za OKRO předává pacienta do péče Multiscan lékař OKRO, který zajistí jeho předání odpovědnému lékaři Multiscan.
- b) Při předání pacienta dle předchozího odstavce bude smluvními stranami pořízen záznam s vyznačením následujících údajů:  
identifikace zdravotnického zařízení,  
identifikace pacienta,  
základní diagnóza,  
indikace k výkonu,  
stav vědomí pacienta,  
puls pacienta naměřený při přijetí pacienta ze strany OKRO,  
krevní tlak pacienta naměřený při přijetí pacienta ze strany OKRO,  
datum a čas předání pacienta,  
označení (jméno, příjmení a funkce) a podpis předávajícího,  
označení (jméno, příjmení a funkce) a podpis přejímajícího,

potvrzení o převzetí zdravotnické dokumentace pacienta.  
Záznam je nedílnou součástí zdravotnické dokumentace pacienta.

- c) Po provedení výkonu předává lékař Multiscan pacienta zpět do následné péče odpovědnému lékaři OKRO. Při předání pacienta bude smluvními stranami pořízen Záznam s vyznačením následujících údajů:  
identifikace zdravotnického zařízení,  
identifikace pacienta,  
stav vědomí pacienta,  
puls pacienta naměřený při přijetí pacienta ze strany OKRO,  
krevní tlak pacienta naměřený při přijetí pacienta ze strany OKRO,  
datum a čas předání pacienta,  
označení (jméno, příjmení a funkce) a podpis předávajícího,  
označení (jméno, příjmení a funkce) a podpis přejímajícího,  
potvrzení o převzetí zdravotnické dokumentace pacienta, jejíž součástí je záznam o výkonu provedeném na pracovišti.

### **3. Sdílení dat o osobních a citlivých údajích pacientů a nakládání se zdravotnickou dokumentací**

- a) Obě smluvní strany jsou povinny postupovat v souladu se zákonem č. 110/2019 Sb., o zpracování osobních údajů a nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/679. Na ochranu osobních údajů ve znění změn a doplňků a dalšími platnými právními předpisy vztahující se k vedení a nakládání se zdravotnickou dokumentací.
- b) Vedoucí zaměstnanci pracoviště Multiscan a oddělení NPK jsou povinni poučit své podřízené, že nejsou oprávněni nahlížet do zdravotnické dokumentace pacienta, kterému není z jejich strany poskytována zdravotní péče.
- c) Zaměstnanci Multiscan mají právo nahlížet do NIS Medea pacientů, kterým je z jejich strany poskytována zdravotní péče, a to přes jejich login a heslo.
- d) Zaměstnanci oddělení OKRO obdrží od Multiscan po provedeném výkonu Záznam o předání nemocného k invazivnímu zákroku a kopii zprávy.

### **4. Organizace práce**

NPK nabídne vybraným zaměstnancům pracovní poměr v rozsahu úvazku dle dohody smluvních stran. Lékaři Multiscan se zúčastňují ranních hlášení, vizit, indikačních seminářů, konziliárních vyšetření a konzultací OKRO.

## **Článek VI. Závěrečná ustanovení**

1. Tato smlouva je uzavřena na dobu určitou, a to na dobu trvání Smlouvy o spolupráci ze dne 28.8.2014. Tato smlouva může být ukončena písemnou dohodou smluvních stran.
2. Tato smlouva může být měněna pouze písemnými dodatky.
3. Smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem podpisu všech smluvních stran.

4. Smlouva je vyhotovena ve dvou paré, z nichž po jednom obdrží každá ze smluvních stran.
5. Smluvní strany souhlasně prohlašují, že si smlouvu řádně přečetly, souhlasí s jejím obsahem a na důkaz toho ji stvrzují svými podpisy.

V Pardubicích, dne 9.1.2020

V Pardubicích, dne 9.1.2020

.....

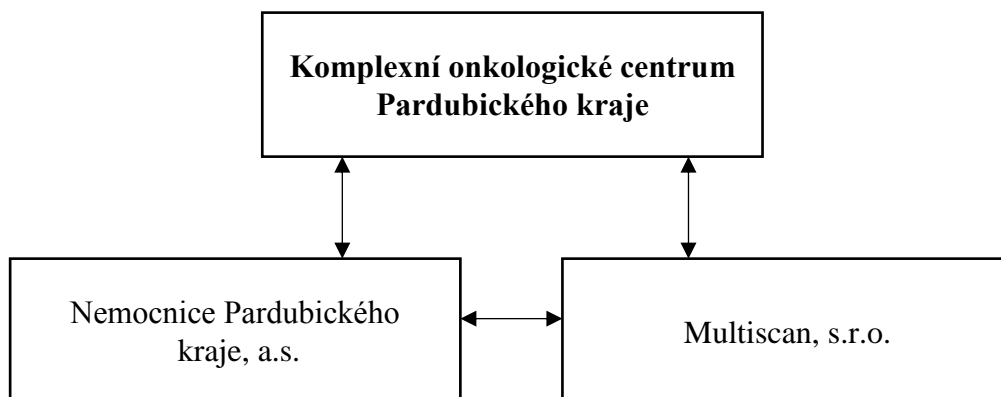
.....

za Nemocnice Pardubického kraje, a.s.

za Multiscan, s.r.o.

**Příloha č. 1**

**ORGANIZAČNÍ SCHÉMA KOMPLEXNÍHO ONKOLOGICKÉHO CENTRA**



## **Příloha č. 2**

### **PŘÍJEM, PŘEDÁVÁNÍ A PROPUŠTĚNÍ PACIENTŮ**

Strany se dohodly, že příjem, předávání a propuštění pacientů bude probíhat podle pravidel stanovených v níže uvedených bodech.

#### **1. Příjem na OKRO**

- 1.1 Příjem pacienta na OKRO zajišťují výhradně lékaři OKRO dle pokynů primáře a ostatních vedoucích lékařů OKRO. O přijetí pacienta vyrozumí OKRO prokazatelně lékaře Multiscan, a to pro účely splnění povinností dle odst. 1.3 této Přílohy.
- 1.2 Lékaři OKRO jsou povinni zajistit, aby pacient při příjmu na OKRO byl řádně poučen a podepsal informovaný souhlas s hospitalizací a diagnostickými a léčebnými úkony prováděnými v OKRO.
- 1.3 Lékaři Multiscan jsou povinni zajistit řádné poučení pacienta před plánovaným výkonem a podpis informovaného souhlasu pacienta s výkonem, které podle této Smlouvy provádí pracoviště Multiscan.

#### **2. Předávání pacientů**

- 2.1 Pacient překládaný z OKRO na pracoviště Multiscan bude vybaven záznamem o předání, jehož vzor je v Příloze č. 3.
- 2.2 Pacient překládaný z pracoviště Multiscan na OKRO bude vybaven záznamem o předání, jehož vzor je v Příloze č. 3.

#### **3. Propuštění pacienta z hospitalizace na OKRO**

- 3.1 Propuštění pacienta z hospitalizace na OKRO proběhne vždy po předchozí kontrole lékaře OKRO.
- 3.2 Provedení kontroly lékařem OKRO a následné propuštění podle předchozího odstavce 1 bude v případě pochybností ošetřujícího lékaře provedeno až po odsouhlasení lékařem Multiscan (u pacientů léčených v Multiscan) a jeho podpisem ve zdravotnické dokumentaci.

**Příloha č. 3****VZOR ZÁZNAMU O PŘEDÁNÍ NEMOCNÉHO K INVAZIVNÍMU ZÁKROKU  
VYŽÁDANÉ PÉČE**

Identifikace nemocného

**Záznam o předání nemocného k invazivnímu zákroku a z invazivního zákroku***Předání nemocného z Oddělení klinické a radiační onkologie (OKRO) na invazivní pracoviště  
Multiscan, s.r.o. (Multiscan) a předání nemocného z Multiscan na OKRO*

Vyžádaný výkon

--

Indikace výkonu  
+ relevantní klinické  
a laboratorní údaje\* \*Vyp-  
ňuje lékař OKRO

--

Datum a čas předání:			
Obtíže nemocného při předání:			
Stav vědomí:	<input type="checkbox"/> lucidní spolupracující	<input type="checkbox"/> lucidní	<input type="checkbox"/> nespolupracující
	<input type="checkbox"/> somnolence	<input type="checkbox"/> sopor	<input type="checkbox"/> koma
TK mmHg	TF/min	saturnace O2	neměřena
Alergie:			
Předávající lékař OKRO (jméno a podpis):			
Přijímací lékař Multiscan (jméno a podpis):			

*Předání nemocného z invazivního pracoviště Multiscan na OKRO*

Datum a čas předání:			
Obtíže nemocného při předání:			
Stav vědomí:	<input type="checkbox"/> lucidní spolupracující	<input type="checkbox"/> lucidní	<input type="checkbox"/> nespolupracující
	<input type="checkbox"/> somnolence	<input type="checkbox"/> sopor	<input type="checkbox"/> koma
TK mmHg	TF/min	saturnace O2	neměřena
Jiné upozornění:			
Přiložené nálezy vztahující se k provedenému zákroku převzal lékař OKRO			ANO
Předávající lékař Multiscan (jméno a podpis):			
Přijímací lékař OKRO (jméno a podpis):			

**Příloha č. 4**



## **PRAVIDLA A NAKLÁDÁNÍ SE ZDRAVOTNICKOU DOKUMENTACÍ**

Strany se dohodly na těchto základních pravidlech pro nakládání se zdravotnickou dokumentací:

1. Strany jsou povinny využívat zdravotnickou dokumentaci týkající se konkrétního pacienta pouze v rozsahu nezbytném ke splnění konkrétního úkonu v souvislosti s poskytováním zdravotní péče podle této Smlouvy.
2. Obrazová dokumentace pacienta (například záznamy všech provedených zobrazovacích metod) bude přístupná ve zdravotnické dokumentaci NPK v elektronické formě (PACS).

Platí zásada, že originály zdravotnické dokumentace zůstávají na tom pracovišti, kde byla pořízena a kde byla poskytována zdravotní péče.